



Marco Turati al 'Babel' di Bellinzona

IL PAF IN TRASFERTA IL FESTIVAL CREMONESE OSPITE A BELLINZONA

■ **BELLINZONA** Si sono spenti da poco i riflettori sulla seconda edizione del *Porte Aperte Festival*, ma il gruppo dei curatori si è concesso ben poche vacanze. Prosegue infatti l'attività di tessitura della rete di relazioni sul territorio e di accreditamento oltre i confini locali del PAF, importante per la riconoscibilità dell'evento e per le molte sinergie attivabili nell'ambito dei tre linguaggi espressivi trattati: scrittura, musica e fumetto. A quattro

mesi dalla presenza al Salone Internazionale del Libro di Torino, il progetto cremonese incassa un altro importante riconoscimento. Il *Porte Aperte Festival* è stato infatti invitato al *Babel*, festival internazionale dedicato alla letteratura e alla traduzione, tenutosi dal 14 al 17 settembre scorso a Bellinzona, in Svizzera. *Babel* è centrato sulla traduzione, sia in senso stretto, sia come metafora di ospitalità linguistica, attraversamento e incontro. Nell'ambito della manifestazione si è svolto al Teatro Sociale un meeting tra 12 festival culturali, promosso dagli organizzatori svizzeri, per confrontare esperienze ed aprire

nuove relazioni, al quale il PAF di Cremona (rappresentato da **Marco Turati**) è stato invitato, insieme ad altre 4 rassegne italiane: *Una marina di libri* di Palermo, *La città del libro* di Urbino, il *Festival della Mente* di Sarzana e *La punta della lingua* di Ancona. Al tavolo anche il noto festival brasiliano *FLIP*, alcune rassegne culturali del Canton Ticino, oltre a festival tedeschi, argentini e londinesi. Durante la spedizione svizzera, gli organizzatori del PAF hanno proseguito la loro opera di intessere importanti relazioni, che potrebbero già trovare uno sbocco nella prossima edizione del PAF prevista dal 29 giugno al primo luglio 2018.